

Kommissionen de noteringer, der konstateres på de repræsentative engros-markeder eller i de repræsentative havne for varer med de samme karakteristika, som er lagt til grund for fastsættelsen af orienteringsprisen.

2. Som repræsentative i henseende til stk. 1 anses de markeder og havne i medlemsstaterne, over hvilke en betydelig del af Fællesskabets produktion af en bestemt vare bliver afsat.

3. Gennemførelsesbestemmelserne til denne artikel og fortegnelsen over de repræsentative markeder og havne i henseende til stk. 2 udstedes i overensstemmelse med den i artikel 29 fastsatte fremgangsmåde.

#### Artikel 10

1. Medlemsstaterne yder en finansiell udligning til producentorganisationer, der inden for rammerne af artikel 7 gennemfører interventioner for de i bilag I, afsnit A og C opførte varer, såfremt

- a) den i henhold til stk. 4<sup>1)</sup> fastsatte tilbagetagelsespris anvendes af disse organisationer;
- b) de tilbagetagne varer opfylder de i henhold til artikel 2 fastsatte normer;
- c) den godtgørelse, der ydes de tilsluttede producenter for de fra handelen fjernede væremængder, ikke er større end det beløb, der fremkommer, når man på disse mængder anvender tilbagetagelsesprisen, som for de varer, der opfylder de fællesmarkedsnormers krav for lavere kvalitetsklasser end de i stk. 4 nævnte, multipliceres med den til enhver tid gældende kvalitetstilpasningskoefficient.

2. Den finansielle udligning ydes kun, når de fra handelen fjernede varer er bestemt til andre formål end menneskeføde eller afsættes under sådanne betingelser, at den normale afsætning af vedkommende vare ikke hindres.

3. Størrelsen af den finansielle udligning svarer til det beløb, der fremkommer, når følgende pris anvendes på de fra handelen fjernede mængder:

- en pris, på 60 procent af orienteringsprisen, når tilbagetagelsesprisen udgør mere end 65 procent af orienteringsprisen;

- en pris på 55 procent af orienteringsprisen, når tilbagetagelsesprisen ikke overstiger 65 procent af orienteringsprisen; dette beløb multipliceres med den i stk. 4 nævnte kvalitetstilpasningskoefficient eller i givet fald med den i stk. 1, litra c) nævnte koefficient.

Dette beløb reduceres med den ved fangst-sæsonens begyndelse forud fastsatte værdi for den til anden anvendelse end menneskeføde bestemte vare eller med nettoudbyttet ved varernes afsætning til menneskeføde i henhold til stk. 2.

4. Den i stk. 1, litra a) nævnte tilbagetagelsespris fastsættes for hver vare således, at et beløb på mindst 60 procent og højst 90 procent af orienteringsprisen multipliceres med tilpasningskoefficienten for den kvalitetsklasse, der ligger umiddelbart under den til fastsættelse af orienteringsprisen anvendte kvalitetsklasse.

Rådet udsteder efter forslag af Kommissionen og i overensstemmelse med den i Traktatens artikel 43, stk. 2 fastsatte afstemningsprocedure de almindelige regler for fastsættelsen af den procentsats af orienteringsprisen, der skal tjene som grundlag for beregningen af tilbagetagelsesprisen.

5. Gennemførelsesbestemmelserne til denne artikel og tilbagetagelsesprisen udstedes i overensstemmelse med den i artikel 29 fastsatte fremgangsmåde.

#### Artikel 11

1. Ligger de Kommissionen i overensstemmelse med artikel 9, stk. 1 meddelte noteringer for ferske eller kølede sardiner eller ansjoser på et af de i henhold til artikel 9, stk. 2 repræsentative markeder eller havne på tre på hinanden følgende markedsdage under interventionsprisen, konstaterer Kommissionen omgående, at markedet for den pågældende vare befinder sig i en alvorlig krise.

2. Fra tidspunktet for denne konstatering sikrer medlemsstaterne ved de af dem til dette formål udpegede organer eller fysiske eller juridiske personer købet af de disse tilbudte varer med oprindelse i Fællesskabet, såfremt de opfylder de fælles markedsnormer og ikke er fjernet fra handelen i henhold til artikel 7, stk. 1.

<sup>1)</sup> Berigtiget: EFT nr. L 4 af 6. januar 1971, s. 11.